



Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 1021

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

United Nations • Nations Unies
New York, 1984

***Treaties and international agreements registered
or filed and recorded with the Secretariat
of the United Nations***

VOLUME 1021

1976

I. Nos. 14987-15006

TABLE OF CONTENTS

I

***Treaties and international agreements
registered from 19 August 1976 to 6 September 1976***

	<i>Page</i>
No. 14987. United States of America and Philippines:	
Exchange of notes constituting an agreement relating to continued operation of the Long Range Aid to Navigation (LORAN-A) stations. Manila, 3 November and 15 December 1975	3
No. 14988. United Nations (United Nations Development Programme) and Central African Republic:	
Agreement concerning assistance by the United Nations Development Programme to the Government of the Central African Republic. Signed at Bangui on 21 August 1976	11
No. 14989. Israel and Australia:	
Treaty concerning extradition. Signed at Jerusalem on 4 December 1975	33
No. 14990. Denmark and Kenya:	
Agreement on the establishment of an Industrial Estate in Eldoret. Signed at Nairobi on 20 September 1974	65
No. 14991. Denmark and Kenya:	
Agreement on the establishment of an Industrial Training Centre in Mombasa. Signed at Nairobi on 20 September 1974	73
No. 14992. Denmark and France:	
Exchange of letters constituting an agreement on the exchange of official publications. Paris, 23 January 1975	81
No. 14993. Denmark, Finland, Iceland, Norway and Sweden:	
Agreement amending the Nordic Convention of 19 November 1934 regarding inheritance and the settlement of the devolution of property. Signed at Copenhagen on 9 December 1975	87
No. 14994. Denmark and Swaziland:	
Agreement on a Danish Government Loan to Swaziland (with annexes and exchange of letters). Signed at London on 13 February 1976	115

*Traités et accords internationaux enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat
de l'Organisation des Nations Unies*

VOLUME 1021

1976

I. Nos 14987-15006

TABLE DES MATIÈRES

I

*Traités et accords internationaux
enregistrés du 19 août 1976 au 6 septembre 1976*

N° 14987. États-Unis d'Amérique et Philippines :	
Échange de notes constituant un accord relatif à la poursuite de l'exploitation des stations d'aide à la navigation sur longue distance (LORAN-A). Manille, 3 novembre et 15 décembre 1975	3
N° 14988. Organisation des Nations Unies (Programme des Nations Unies pour le développement) et République centrafricaine :	
Accord relatif à une assistance par le Programme des Nations Unies pour le développement au Gouvernement de la République centrafricaine. Signé à Bangui le 21 août 1976	11
N° 14989. Israël et Australie :	
Traité d'extradition. Signé à Jérusalem le 4 décembre 1975	33
N° 14990. Danemark et Kenya :	
Accord relatif à la création d'une zone industrielle à Eldoret. Signé à Nairobi le 20 septembre 1974	65
N° 14991. Danemark et Kenya :	
Accord relatif à la création d'un Centre de formation industrielle à Mombasa. Signé à Nairobi le 20 septembre 1974	73
N° 14992. Danemark et France :	
Échange de lettres constituant un accord au sujet de l'échange de publications officielles. Paris, 23 janvier 1975	81
N° 14993. Danemark, Finlande, Islande, Norvège et Suède :	
Accord portant modification de la Convention nordique du 19 novembre 1934 relative à l'héritage et à la liquidation des successions. Signé à Copenhague le 9 décembre 1975	87
N° 14994. Danemark et Souaziland :	
Accord relatif à un prêt du Gouvernement danois au Souaziland (avec annexes et échange de lettres). Signé à Londres le 13 février 1976	115

No. 14995. Denmark and Hungary:

Long-term Agreement on the development of economic, industrial, technological and scientific co-operation. Signed at Budapest on 18 February 1976 129

No. 14996. Denmark and Bangladesh:

Agreement on a Danish Government Loan to the People's Republic of Bangladesh (with annexes and exchange of letters). Signed at Dacca on 29 March 1976 139

No. 14997. Denmark and Republic of South Viet-Nam:

Exchange of notes constituting an agreement concerning the delivery of urea fertilizer from Denmark to the Republic of South Viet-Nam (with annex). Peking, 31 March 1976 153

No. 14998. Denmark and Egypt:

Agreement on a Danish Government Loan to the Arab Republic of Egypt (with annexes and exchange of letters). Signed at Cairo on 22 April 1976 161

No. 14999. Multilateral:

Agreement establishing the International Bauxite Association. Concluded at Conakry on 8 March 1974 175

No. 15000. International Bauxite Association and Jamaica:

Agreement relating to the Headquarters of the International Bauxite Association. Signed at Kingston on 5 November 1975 193

No. 15001. Multilateral:

Convention on the recognition and enforcement of decisions relating to maintenance obligations. Concluded at The Hague on 2 October 1973 209

No. 15002. Netherlands and Union of Soviet Socialist Republics:

Agreement on the development of economic, industrial and technical co-operation (with related letter and exchange of notes). Signed at Moscow on 15 July 1975 231

No. 15003. Netherlands and China:

Agreement on maritime transport. Signed at Peking on 14 August 1975 249

No. 15004. Netherlands and Thailand:

Convention for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and on capital (with protocol). Signed at Bangkok on 11 September 1975 269

No. 15005. Netherlands and European Organization for the Safety of Air Navigation:

Exchange of notes constituting an agreement for the safety of air navigation (EUROCONTROL) concerning the EUROCONTROL installation at Beek (Limburg). Brussels, 10 October 1975, and The Hague, 31 October 1975 353

No. 15006. Czechoslovakia and Switzerland:

Treaty on the protection of indications of source, appellations of origin and other geographical designations (with protocol and annexes). Signed at Bern on 16 November 1973 361

N° 14995. Danemark et Hongrie :

Accord à long terme relatif au développement de la coopération économique, industrielle, technique et scientifique. Signé à Budapest le 18 février 1976 129

N° 14996. Danemark et Bangladesh :

Accord relatif à un prêt du Gouvernement danois à la République populaire du Bangladesh (avec annexes et échange de lettres). Signé à Dacca le 29 mars 1976 139

N° 14997. Danemark et République du Sud Viet-Nam :

Échange de notes constituant un accord relatif à la fourniture d'engrais azoté (urée) par le Danemark à la République du Sud Viet-Nam (avec annexe). Pékin, 31 mars 1976 153

N° 14998. Danemark et Égypte :

Accord relatif à un prêt du Gouvernement danois à la République arabe d'Égypte (avec annexes et échange de lettres). Signé au Caire le 22 avril 1976 161

N° 14999. Multilatéral :

Accord portant création de l'Association internationale de la bauxite. Conclu à Conakry le 8 mars 1974 175

N° 15000. Association internationale de la bauxite et Jamaïque :

Accord relatif au siège de l'Association internationale de la bauxite. Signé à Kingston le 5 novembre 1975 193

N° 15001. Multilatéral :

Convention concernant la reconnaissance et l'exécution de décisions relatives aux obligations alimentaires. Conclue à La Haye le 2 octobre 1973 209

N° 15002. Pays-Bas et Union des Républiques socialistes soviétiques :

Accord relatif au développement de la coopération économique, industrielle et technique (avec lettre connexe et échange de notes). Signé à Moscou le 15 juillet 1975 231

N° 15003. Pays-Bas et Chine :

Accord relatif aux transports maritimes. Signé à Pékin le 14 août 1975 249

N° 15004. Pays-Bas et Thaïlande :

Convention tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et d'impôts sur la fortune (avec protocole). Signée à Bangkok le 11 septembre 1975 269

N° 15005. Pays-Bas et Organisation européenne pour la sécurité de la navigation aérienne :

Échange de notes constituant un accord pour la sécurité de la navigation aérienne (EUROCONTROL) concernant l'installation d'EUROCONTROL à Beek (Limbourg). Bruxelles, 10 octobre 1975, et La Haye, 31 octobre 1975 353

N° 15006. Tchécoslovaquie et Suisse :

Traité sur la protection des indications de provenance, des appellations d'origine et d'autres dénominations géographiques (avec protocole et annexes). Signé à Berne le 16 novembre 1973 361